

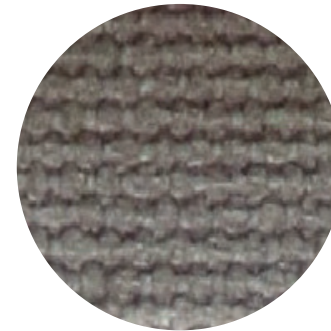
Settanta

STILE E FORMA PER SODDISFARE LA TUA ZONA NOTTE

D'A
DALL'AGNESE



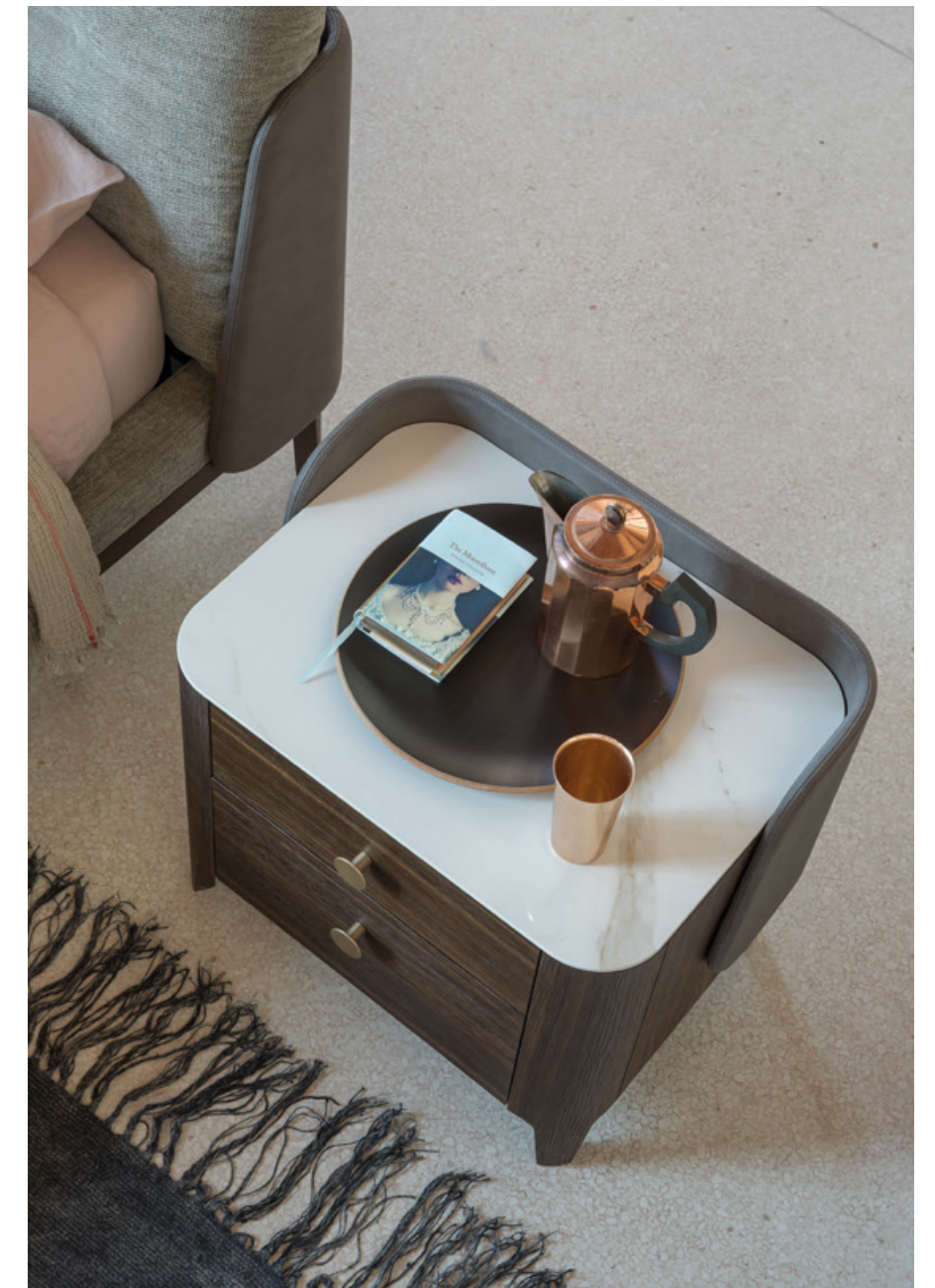
Collezione Notte
Night Collection



tessuto Gulp/Gulp fabric
Col. 28 cat. Special



calacatta oro
* Inserti in laminam® - Laminam® inserts



Settanta

STILE E FORMA PER SODDISFARE LA TUA ZONA NOTTE

Settanta
Technical Information

Simmetria e semplicità al servizio di un design rassicurante ed elegante. Volumi netti, superfici continue e forme arrotondate caratterizzano l'intera collezione "Settanta".

Symmetry and simplicity at the service of reassuring, elegant design. The 'Settanta' collection features clean-cut volumes, continuous surfaces and rounded shapes. _ Symmetrie und Schlichtheit zugunsten eines gefälligen und eleganten Designs. Klare Volumene, durchgehende Oberflächen und abgerundete Formen zeichnen die gesamte Kollektion "Settanta" aus. _ Symétrie et simplicité au service d'un design rassurant et élégant. Des volumes nets, des surfaces continues et des formes arrondies caractérisent toute la collection "Settanta". _ Simetría y sobriedad al servicio de un diseño confortable y elegante. Volúmenes precisos, superficies continuas y formas redondeadas caracterizan toda la colección "Settanta". _ Симметрия и простота для создания элегантного изысканного дизайна. Чистые, объёмные, обтекаемые формы характеризуют полностью коллекцию "Settanta".

* Disponibili sia opachi che lucidati
Available in matt or glossy finish



“

In questa pagina: Il caldo legno in rovere termotrattato abbinato al tessuto dei cuscini e del giroletto e all'ottone dei pomoli completa la camera "Settanta".

In this page: Warm, heat-treated oak wood coordinated with the fabric for the bed cushions, frame and brass knobs complete the "Settanta" bedroom suite. *Auf dieser Seite:* Das warm wirkende wärmebehandelte Eichenholz ist auf den Stoff der Kissen und des Bettrahmens sowie auf die Knopfgriffe aus Messing abgestimmt, wodurch das Schlafzimmer "Settanta" perfekt zur Geltung kommt. *Sur cette page:* Le bois chaud en chêne rouvre thermotraité assemblé au tissu des coussins et du cadre de lit et au laiton des boutons complète la chambre "Settanta". *En esta página:* La cálida madera de roble termotratado combinado con el tejido de los cojines y del borde de la cama y con el latón de los pomos complementa el dormitorio "Settanta". *На этой странице:* теплота дерева rovere termotrattato в сочетании с мягкими подушками и царгами кровати, с латунными ручками создают образ спальни "Settanta".

”

Settanta

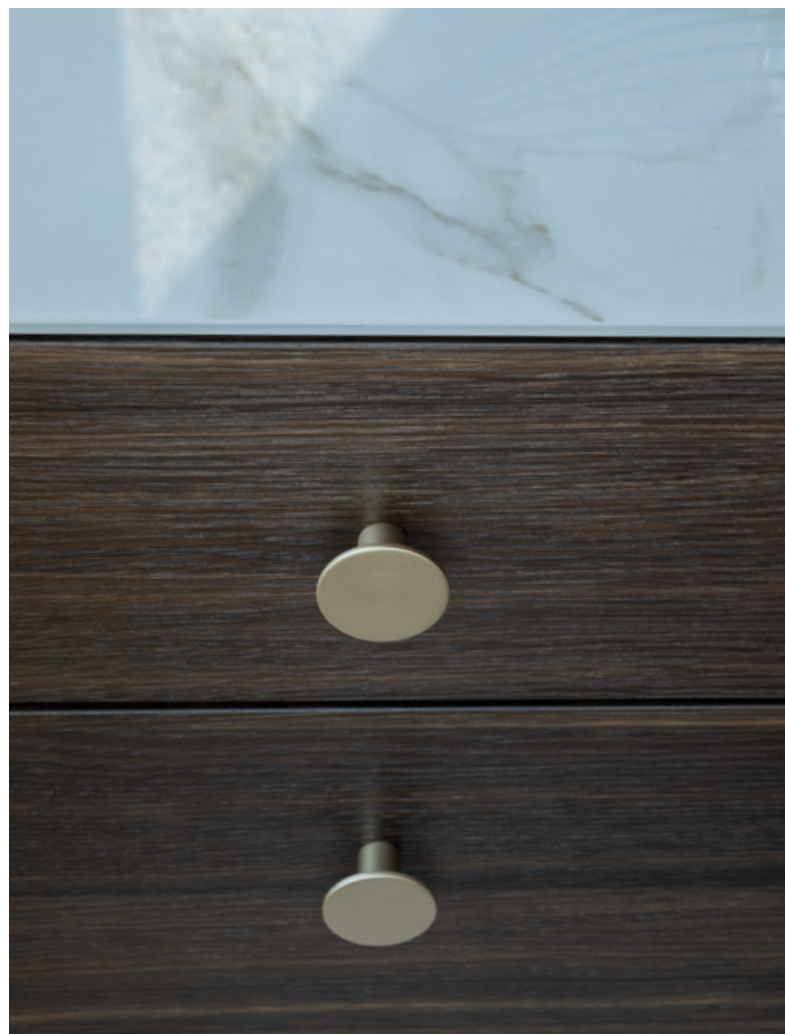


“

In questa pagina: I piani del comò, dei comodini e del settimanale può essere realizzato in Laminam calacatta oro, in Laminam noir desir sia nella versione opaca che lucida, oppure in rovere termotrattato.

In this page: The tops on the dressing table, bedside tables and tallboy can be in either matt or glossy Calacatta gold Laminam or noir desir Laminam, or in heat-treated oak wood. *— Auf dieser Seite:* Die Platten der Kommode, der Nachttische und der Herrenkommode können aus Laminam Calacatta Gold, aus Laminam Noir Desir in Matt oder Hochglanz oder aus wärmebehandelter Eiche hergestellt werden. *— Sur cette page:* Les plans de la commode, des tables de nuit et du semainier peuvent être réalisés en Laminam calacatta oro, en Laminam noir desir, aussi bien dans la version mate que brillante, ou bien en chêne rouvre thermotraité. *— En esta página:* Los sobros de la cómoda, de las mesitas de noche y de la cajonera semanal pueden realizarse en Laminam calacatta oro, en Laminam noir desir, tanto en la versión opaca como brillante, o en roble termotrattado. *— На этой странице:* столешницы комода, прикроватных тумбочек и высокого комода могут быть выполнены с керамогранитом Laminam calacatta oro, и Laminam noir desir в матовом или глянцевом исполнении, или из шпона rovere termotrattato.

”



“

In questa pagina: I particolari dell'intera collezione "Settanta" sono curati e ben accostati tra di loro.

In this page: All the items in the 'Settanta' collection feature carefully worked, well matched details. *— Auf dieser Seite:* Die Details der gesamten Kollektion „Settanta“ lassen größte Sorgfalt erkennen und sind perfekt aufeinander abgestimmt. *— Sur cette page:* Les détails de toute la collection "Settanta" sont soignés et bien assemblés les uns aux autres. *— En esta página:* Los detalles de toda la colección "Settanta" son esmerados y combinados perfectamente entre sí. *— На этой странице:* мелкие детали коллекции спальни "Settanta" тщательно продуманы и проработаны между собой.

”



Settanta



“

In questa pagina: Il settimanale della collezione "Settanta" trova la sua ideale collocazione in camera da letto ma può essere collocato in qualsiasi zona della casa.

In this page: The 'Settanta' tallboy is ideal in the bedroom, but can be used in any part of the house. *„ Auf dieser Seite:* Die Herrenkommode der Kollektion "Settanta" kommt am besten im Schlafzimmer zur Geltung, kann aber auch in jedem anderen Wohnraum aufgestellt werden. *„ Sur cette page:* Le semainier de la collection "Settanta" trouve sa place idéale dans la chambre à coucher mais peut être placé dans toutes les zones de la maison. *„ En esta página:* La cajonera semanal de la colección "Settanta" encuentra su colocación perfecta en el dormitorio pero puede colocarse en cualquier zona de la casa. *„ На этой странице:* высокий комод коллекции спальни "Settanta" прекрасно вольется в любую часть интерьера спальни.

”





Settanta

“

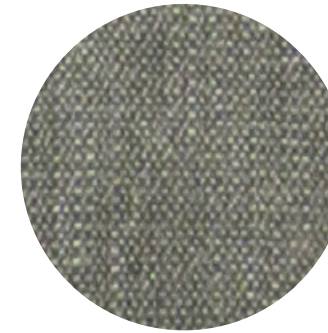
In questa pagina: Snello ed elegante, il gruppo "Settanta" può essere collocato a centro stanza essendo dotato di un pannello in econabuk in varie finiture col retro finito.

In this page: Slim and elegant, the 'Settanta' collection can be placed in the centre of a room, thanks to an eco-nubuck panel in a choice of finishes and with a finished back. *._ Auf dieser Seite:* Die schlanke und elegante Gruppe "Settanta" kann in der Raummitte aufgestellt werden, da sie mit einer Platte aus Nubukimitat in verschiedenen Ausführungen mit fertig bearbeiteter Rückseite ausgestattet ist. *._ Sur cette page:* Fin et élégant, le groupe "Settanta" peut être placé au centre de la pièce, étant doté d'un panneau en econabuk dans différentes finitions avec l'arrière fini. *._ En esta página:* Esbelto y elegante, el grupo "Settanta" puede colocarse en el centro de la habitación puesto que está provisto de un panel de econabuk en distintos acabados con la parte posterior acabada. *._ На этой странице:* изысканные и элегантные прикроватные тумбочки и комод коллекции "Settanta" могут быть размещены посередине комнаты, благодаря обрамлению из эконабука.

”



Collezione Notte
Night Collection



tessuto Scoop/Scoop fabric
Grigio Col. 0031 cat. Start



rovere termotrattato/heat-treated oak
*Inserti in laminam® - Laminam® inserts



Settanta
Technical Information

Tutti gli elementi del Gruppo "Settanta" sono caratterizzati da un design sobrio ed essenziale ma nello stesso tempo esclusivo e prestigioso.

All the 'Settanta' elements feature sober, uncluttered design that's exclusive and prestigious. _ Alle Elemente der Gruppe „Settanta“ zeichnen sich durch ihr nüchternes und essentielles Design aus, das gleichzeitig exklusiv und edel wirkt. _ Tous les éléments du groupe "Settanta" sont caractérisés par un design sobre et essentiel mais en même temps exclusif et prestigieux. _ Todos los elementos del Grupo "Settanta" están caracterizados por un diseño sobrio y esencial pero al mismo tiempo exclusivo y prestigioso. _ Все прикроватные тумбочки и комоды коллекции "Settanta" выполнены в изысканном и элегантном дизайне, который подчеркивает эксклюзивность и ценность.

* Disponibili sia opachi che lucidati
Available in matt or glossy finish



Settanta

“

In questa pagina: La possibilità di scelta del tessuto dei cuscini e del giroletto abbinato alla struttura in rovere termotrattato del letto stesso può essere ulteriormente completata dalla scelta dell'econabuk sella struttura perimetrale.

In this page: The possibility to choose the fabric for the cushions and bed frame to coordinate with the heat-treated oak wood of the bed can be extended by using eco-nubuck for the perimeter structure. *„ Auf dieser Seite:* Die Möglichkeit zur Auswahl des Stoffes der Kissen und des Bettrahmens passend zum Korpus aus wärmebehandelter Eiche des Bettes beinhaltet auch die Option, beim umlaufenden Korpus Nubukimitat zu verwenden. *„ Sur cette page:* La possibilité de choix du tissu des coussins et du cadre de lit assemblé à la structure en chêne rouvre thermotraité du lit, peut être complétée ultérieurement par le choix de l'econabuk sur la structure du périmètre. *„ En esta página:* La posibilidad de elección del tejido de los cojines y del borde de la cama combinado con la estructura de roble termotrattado de la misma cama puede complementarse aún más eligiendo el econabuk de la estructura perimétrica. *„ На этой странице:* фабрика предлагает на выбор ткань для подушек и царг кровати для сочетания с rovere termotrattato, а также есть возможность выбрать цветное решение для эконабука.

”



“ *In questa pagina:* Top in rovere termotrattato, pomoli brown o a scelta la comoda maniglietta in cuoio testa di moro sono solo alcune delle possibili variabili della collezione “Settanta”.

In this page: Top in heat-treated oak wood, brown knobs or the option of a convenient handle in dark brown hide are just some of the variables for the ‘Settanta’ collection. *„Auf dieser Seite:* Deckplatte aus wärmebehandelter Eiche, Knopfgriffe in Brown oder wahlweise mit praktischem Griff aus dunkelbraunem Leder sind nur einige der verschiedenen Gestaltungsoptionen der Kollektion „Settanta”. *„Sur cette page:* Top en chêne rouvre thermotraité, boutons brown ou au choix, la petite poignée pratique en cuir marron foncé ne sont que quelques-unes des variations possibles de la collection “Settanta”. *„En esta página:* Sobre de roble termotratado, pomos brown o a elección el cómodo tirador de cuero marrón oscuro son sólo algunas de las posibles variables de la colección “Settanta”. *„На этой странице:* столешница из rovere termotrattato, металлические ручки коричневого цвета или из кожи cuoio testa di moro - это некоторые возможные вариации для коллекции спальни “Settanta”

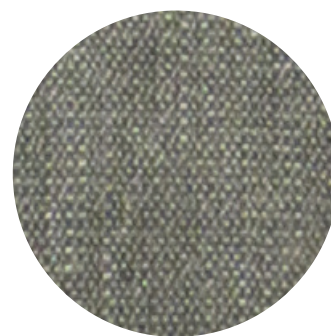
”



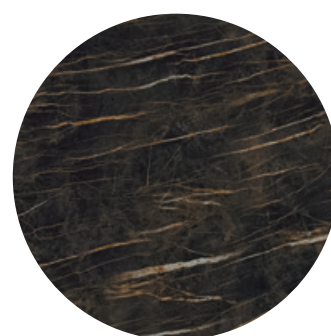


Settanta

Collezione Notte
Night Collection



tessuto Scoop/Scoop fabric
Grigio Col. 0031 cat. Start



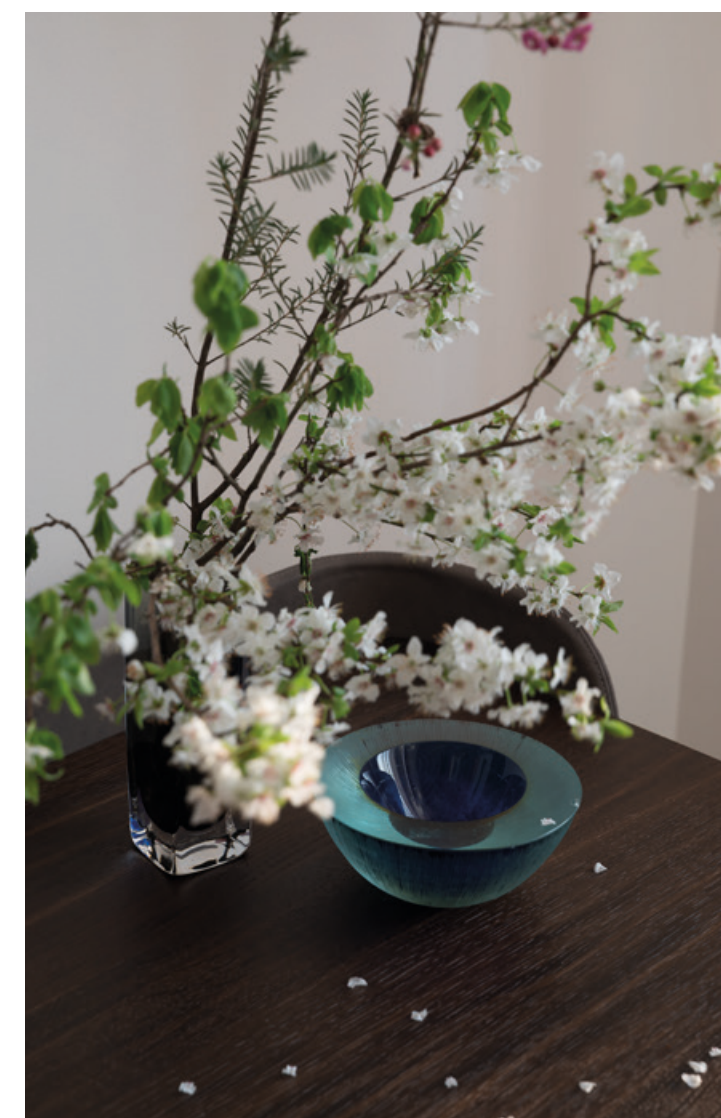
noir desir
* Inserti in laminam® - Laminam® inserts

Settanta
Technical Information

I piani in Laminam noir desir abbinati al rovere termotrattato e al tessuto grigio arricchiscono ulteriormente la camera rendendola idonea ad ogni ambiente domestico.

Noir desir Laminam tops coordinated with heat-treated oak wood and grey fabric enhance the bedroom to create decor suitable for any type of home. _ Die Platten aus Laminam Noir Desir passend zur wärmebehandelten Eiche und zum grauen Stoff bereichern das Schlafzimmer mit geschmackvoller Optik, wodurch es sich für jeden Wohnraum eignet. _ Les plans en Laminam noir desir assemblés au chêne rouvre thermotraité et au tissu gris enrichissent ultérieurement la chambre en la rendant adaptée à chaque ambiance domestique. _ Los sobres de Laminam noir desir combinados con el roble termotrattado y con el tejido gris valorizan más el dormitorio volviéndolo adecuado para cualquier ambiente doméstico. _ Столешницы из керамогранита Laminam noir desir прекрасно сочетаются с овером термотрattato, вместе с тканью серого оттенка подчеркивают уникальность интерьера.

* Disponibili sia opachi che lucidati
Available in matt or glossy finish



Dall'Agnese Spa

Industria del mobile

Via Mazzini, 3

33070 Maron di Brugnera (PN) Italy

e-mail: info@dallagnese.it

/

Switchboard +39 0434 619111

/

Italy sales office 0434 619239/92 - Fax 0434 619336

e-mail: infoit@dallagnese.it

/

Export sales office +39 0434 619309 - Fax +39 0434 624690

e-mail: infoev@dallagnese.it

/

Sales office for CIS +39 0434 619298 - Fax +39 0434 624690

e-mail: inforu@dallagnese.it

/

Spain and Germany sales office +39 0434 619218 - Fax +39 0434 624690

e-mail: infode@dallagnese.it

www.dallagnese.it

segui Dall'Agnese su / follow us on:

